

niceboy ION®

SONIC **KIDS**

User Manual / Sonic Electric Toothbrush

CZ SK EN DE HU HR PL SL RO SE

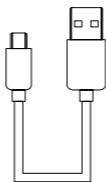
CZ

BALENÍ OBSAHUJE

Rukojeť zubního kartáčku Sonic Niceboy Kids
1x kartáčková hlavice (měkká)
Nabíjecí kabel Micro USB



1x čistící hlavice



Nabíjecí USB kabel



tělo sonického
kartáčku

NÁVOD K POUŽITÍ

1. Před prvním použitím kartáček plně nabijte. K nabíjecímu konektoru se dostanete odebráním krytky na spodní straně kartáčku.



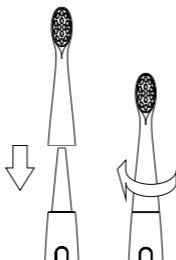
Proces nabíjení:

- 0 % -10 %, indikátor nabíjení ukazuje trvale červenou barvu
- 10-100 %, indikátor nabíjení ukazuje trvale oranžovou barvu
- Jakmile je nabíjení dokončeno, indikátor nabíjení ukazuje zelenoubarvu.

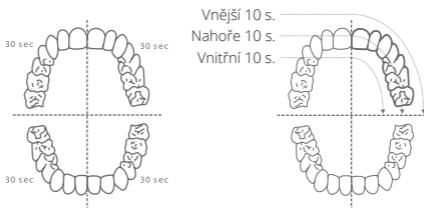
Poznámka:

Pokud výrobek nebyl delší dobu používán, nemusí se indikátor nabíjení při nabíjení elektrického zubního kartáčku zobrazit. Pro zobrazení statusu nabíjení vyčkejte trpělivě 3-5 minut.

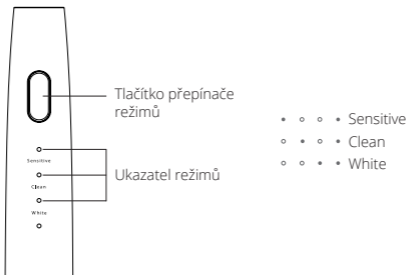
2. Vložte novou kartáčkovou hlavici podle obrázku; pokud ji potřebujete vymout, stačí ji vytáhnout podle obrázku.



3. Navlhčete štětiny a vytlačte přiměřené množství zubní pasty. Dotkněte se štětinami potřenými zubní pastou povrchu zubu v libovolné části úst.
4. Stiskněte spínač a mírně pohybujte čelistí nahoru a dolů, abyste si vyčistili zuby bočně zvenčí i zevnitř. Ústní dutina je rozdělena na 4 oblasti a doporučená doba čištění každé oblasti je 30 sekund. Po dokončení 30sekundového čištění této oblasti se elektrický zubní kartáček krátce zastaví, aby vám připomněl, že máte vyčistit další oblast.

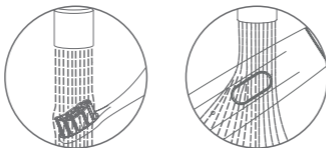


5. Stisknutím tlačítka přepínání režimů na rukojeti můžete přepínat režim podle preferencí osoby.



Poznámka:

1. Ve výchozím nastavení je aktivován režim Sensitive
2. Režim přepínání: do 5 sekund po zapnutí krátce stiskněte tlačítko přepínání režimů pro přepnutí režimu;
3. Režim automatické paměti: použijte jakýkoli režim po dobu delší než 5 sekund, systém tento režim zaznamená. Paměťový režim se ve výchozím nastavení aktivuje při dalším zapnutí.
6. Po uplynutí stanovené doby čištění zubů, která činí 2 minuty, se elektrický zubní kartáček automaticky zastaví. Po vyčištění zubů opláchněte hlavici kartáčku tekoucí vodou, přebytečnou vodu z hlavičky a rukojeti kartáčku setřeste. Krystaly zubního kartáčku udržujte v suchu a skladujte na suchém místě.



Poznámka:

1. Pokud chcete elektrický zubní kartáček zastavit v polovině čištění ústní dutiny, po zapnutí elektrického zubního kartáčku na 5 sekund krátce stiskněte tlačítko.
2. Pokud jej nebudete delší dobu používat, odpojte nabíjecí konektor a důkladně očistěte hlavici a rukojeť kartáčku, uložte na chladném a suchém místě;
3. Doporučuje se vyměnit hlavici zubního kartáčku každých 60 dní.



BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím zařízení si pečlivě přečtěte tento návod k použití a uschovejte jej pro budoucí použití. Zapojený nabíjecí kabel uchovávejte mimo dosah vody. Neumísťujte jej ani neskladujte u napuštěné vany, umyvadla apod. nebo v její blízkosti. Neponořujte kabel do vody ani do jiné tekutiny. Po vyčištění se ujistěte, že je kabel zcela suchý, než jej připojíte k elektrické síti. Před připojením spotřebiče zkontrolujte, zda napětí uvedené na zařízení odpovídá napětí v místní elektrické síti. Nikdy nepoužívejte nabíjecí kabel, pokud je jakkoli poškozený. Pokud je kabel nebo konektor poškozen, vždy jej nechte vyměnit za nový, abyste předešli nebezpečí. Pokud je zařízení jakýmkoli způsobem poškozeno (hlava kartáčku, rukojeť zubního kartáčku), přestaňte jej používat. Toto zařízení neobsahuje žádné díly, které by mohl opravovat uživatel. Pokud je spotřebič poškozen, obraťte se na reklamační středisko. Nenabíjejte zařízení v blízkosti zahřátých povrchů. Tento výrobek není určen pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nebyly pod dohledem nebo nebyly poučeny o používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost. Děti by měly být pod dohledem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát. V případě nesprávného zacházení (dlouhé nabíjení, zkrat, rozbití jiným předmětem atd.) může dojít k příkladu ke vzniku požárů, přehřátí nebo vytečení baterie. Na baterii či akumulátor, které mohou být součástí produktu, se vztahuje doba životnosti v délce šesti měsíců, protože se jedná o spotřební materiál.

PŘEDBĚŽNÁ OPATŘENÍ

Zubní kartáček nepoužívejte ve vaně ani ve sprše. Pokud jste v předchozích 2 měsících podstoupili operaci dásní nebo ústní dutiny, poraďte se před použitím zubního kartáčku se svým zubním lékařem. Pokud se po použití tohoto zubního kartáčku objeví nadměrné krvácení nebo pokud krvácení pokračuje i po 1 týdnu používání, poraďte se se svým zubním lékařem. Zubní kartáček Niceboy ION Sonic Kids splňuje bezpečnostní normy pro elektromagnetická zařízení. Pokud máte kardiostimulátor nebo jiné implantované zařízení, obraťte se před použitím kartáčku Niceboy ION Sonic Kids na svého lékaře nebo výrobce implantovaného zařízení. Tento přístroj byl navržen pouze pro čištění zubů, dásní a jazyka. Nepoužívejte jej k žádným jiným účelům. Pokud pocítíte jakékoli nepohodlí nebo bolest, přestaňte zařízení používat a kontaktujte svého lékaře. Pokud máte zdravotní problémy, poraďte se před použitím přístroje Niceboy ION Sonic Kids se svým lékařem. Zubní kartáček Niceboy ION Sonic Kids je zařízení pro osobní péči a není určeno pro použití u více pacientů v zubní ordinaci. Nepoužívejte kartáčkovou hlavici s rozdrčenými nebo ohnutými štětinami. Hlavici kartáčku vyměňte každé 3 měsíce, případně dříve, pokud se objeví známky opotřebení. Hlavici kartáčku nečistěte v myčce na nádobí. Nepoužívejte jiné kartáčkové hlavice než ty, které doporučuje výrobce. Dohlížejte na děti při čištění zubů, dokud si nevytvoří správné návyky čištění zubů. Pokud zubní pasta obsahuje





peroxid, jedlou sodu nebo hydrogenuhličitan (běžné v bělicích zubních pastách), po každém použití hlavici kartáčku důkladně vyčistěte vodou a mýdlem. Předejdete tak možnému popraskání plastu.

SPECIFIKACE PRODUKTU

Otáčky:	60 000
Napětí / výkon:	3,7V == 1,2W
Nabíjení:	Standardní nabíječka Micro USB
Výstupní napětí:	5V == 300 mA
Provozní doba:	40 dní (vypočteno podle provozního stavu 2 minuty/čas a 2krát/den)
Kapacita baterie:	500 mAh
Doba nabíjení:	2,5 hodin
Vodotěsnost:	IPX7

Společnost NICEBOY s.r.o. tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení NICEBOY ION SONIC KIDS je v souladu se směrnicemi 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2014/35/EU a 2011/65/EU. Úplný obsah prohlášení EU o shodě je k dispozici na následujících webových stránkách: <https://niceboy.eu/cs/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMACE PRO UŽIVATELE K LIKVIDACI ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ (DOMÁCNOSTI)



Uvedený symbol na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamená, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijata zdarma.

Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáhá prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení (firemní a podnikové použití)

Za účelem správné likvidace elektrických a elektronických zařízení pro firemní a podnikové použití se obraťte na výrobce nebo dovozce tohoto výrobku. Ten vám poskytne informace o způsobech likvidace výrobku a v závislosti na datu uvedení elektrozařízení na trh vám sdělí, kdo má povinnost financovat likvidaci tohoto elektrozařízení. Informace k likvidaci v ostatních zemích mimo Evropskou unii. Výše uvedený symbol je platný pouze v zemích Evropské unie. Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení si vyžádejte podrobné informace u Vašich úřadů nebo prodejce zařízení.



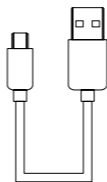
SK

BALENIE OBSAHUJE

Rukoväť zubnej kefy Sonic Niceboy Kids
1x kefková hlavica (mäkká)
Nabíjací kábel Micro USB



1x čistiaca hlavica



Nabíjací USB kábel



telo sonickej kefy

NÁVOD NA POUŽITIE

1. Pred prvým použitím kefy úplne nabite. K nabíjacímu konektoru sa dostanete odobratím krytky na spodnej strane kefy.



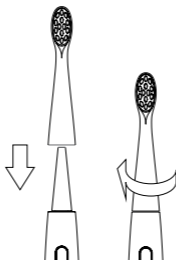
Proces nabíjania:

- 0 % -10 %, indikátor nabíjania ukazuje trvalo červenú farbu
- 10-100 %, indikátor nabíjania ukazuje trvalo oranžovú farbu
- Hneď ako je nabíjanie dokončené, indikátor nabíjania ukazuje zelenú farbu

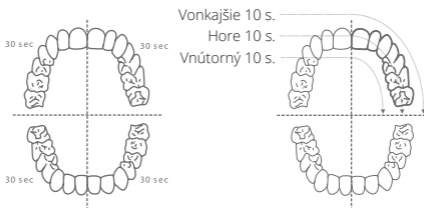
Poznámka:

Ak výrobok nebol dlhšiu dobu používaný, nemusí sa indikátor nabíjania pri nabíjaní elektrickej zubnej kefy zobrazíť. Pre zobrazenie statusu nabíjania vyčkajte trpezlivo 3-5 minút.

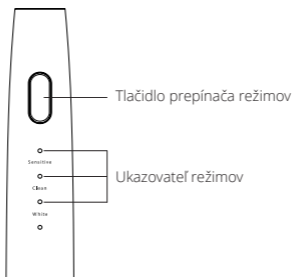
2. Vložte novú kefkovú hlavicu podľa obrázku; pokiaľ ju potrebujete vybrať, stačí ju vytiahnuť podľa obrázku.



3. Navlhčíte štetiny a vytlačte primerané množstvo zubnej pasty. Dotknite sa štetinami potrebnými zubnou pastou povrchu zuba v ľubovoľnej časti úst.
4. Stlačte spínač a mierne pohybujte čelusťou hore a dole, aby ste si vyčistili zuby bočne zvonku aj zvnútra. Ústna dutina je rozdelená na 4 oblasti a odporúčaná doba čistenia každej oblasti je 30 sekúnd. Po dokončení 30 sekundového čistenia tejto oblasti sa elektrická zubná kefka krátko zastaví, aby vám pripomenula, že máte vyčistiť ďalšiu oblasť.



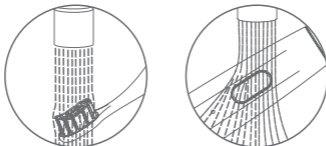
5. Stlačením tlačidla prepínania režimov na rukoväti môžete prepínať režim podľa preferencií osoby.



- • • • Sensitive
- • • • Clean
- • • • White

Poznámka:

1. V predvolenom nastavení je aktivovaný režim Sensitive
2. Režim prepínania: do 5 sekúnd po zapnutí krátko stlačte tlačidlo prepínania režimov pre prepnutie režimu;
3. Režim automatickej pamäte: použite akýkoľvek režim po dobu dlhšiu ako 5 sekúnd, systém tento režim zaznamená. Pamäťový režim sa v predvolenom nastavení aktivuje pri ďalšom zapnutí.
6. Po uplynutí stanovenej doby čistenia zubov, ktorá je 2 minúty, sa elektrická zubná kefka automaticky zastaví. Po vyčistení zubov opláchnite hlavicu kefy tečúcou vodou, prebytočnú vodu z hlavice a rukoväte kefy straste.





Poznámka:

1. Ak chcete elektrickú zubnú kefku zastaviť v polovici čistenia ústnej dutiny, po zapnutí elektrickej zubnej kefy na 5 sekúnd krátko stlačte tlačidlo.
2. Ak ho nebudete dlhšiu dobu používať, odpojte nabíjací konektor a dôkladne očistite hlavicu a rukoväť kefy, uložte na chladnom a suchom mieste;
3. Odporúča sa vymeniť hlavicu zubnej kefy každých 60 dní.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pred použitím zariadenia si starostlivo prečítajte tento návod na použitie a uschovajte ho pre budúce použitie. Zapojený nabíjací kábel uchovávajte mimo dosahu vody. Neumiestňujte ho ani neskladujte pri napustenej vani, umývadle apod. alebo v jej blízkosti. Neponárajte kábel do vody ani do inej tekutiny. Po vyčistení sa uistite, že je kábel úplne suchý, než ho pripojíte k elektrickej sieti. Pred pripojením spotrebiča skontrolujte, či napätie uvedené na zariadení zodpovedá napätiu v miestnej elektrickej sieti. Nikdy nepoužívajte nabíjací kábel, ak je akokoľvek poškodený. Ak je kábel alebo konektor poškodený, vždy ho nechajte vymeniť za nový, aby ste predišli nebezpečenstvu. Ak je zariadenie akýmkoľvek spôsobom poškodené (hlava kefy, rukoväť zubnej kefy), prestaňte ho používať. Toto zariadenie neobsahuje žiadne diely, ktoré by mohol opravovať používateľ. Pokiaľ je spotrebič poškodený, obráťte sa na reklamačné stredisko. Nenabíjajte zariadenie v blízkosti zahriatych povrchov. Tento výrobok nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ neboli pod dohľadom alebo neboli poučené o používaní spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať. V prípade nesprávneho zaobchádzania (dlhé nabíjanie, skrat, rozbitie iným predmetom atď.) môže dôjsť napríklad k vzniku požiarov, prehriatiu alebo vytečeniu batérie. Na batériu či akumulátor, ktoré môžu byť súčasťou produktu, sa vzťahuje doba životnosti v dĺžke šiestich mesiacov, pretože sa jedná o spotrebný materiál.

PREDBEŽNÉ OPATRENIA

Zubnú kefku nepoužívajte vo vani ani v sprche. Ak ste v predchádzajúcich 2 mesiacoch podstúpili operáciu ďasien alebo ústnej dutiny, poraďte sa pred použitím zubnej kefy so svojim zubným lekárom. Ak sa po použití tejto zubnej kefy objaví nadmerné krvácanie alebo ak krvácanie pokračuje aj po 1 týždni používania, poraďte sa so svojim zubným lekárom. Zubná kefka Niceboy ION Sonic Kids spĺňa bezpečnostné normy pre elektromagnetické zariadenia. Ak máte kardiostimulátor alebo iné implantované zariadenie, obráťte sa pred použitím kefy Niceboy ION Sonic Kids na svojho lekára alebo výrobcu implantovaného zariadenia. Tento prístroj bol navrhnutý iba na čistenie zubov, ďasien a jazyka. Nepoužívajte ho na žiadne





iné účely. Ak pocítite akékoľvek nepohodlie alebo bolesť, prestaňte zariadenie používať a kontaktujte svojho lekára. Ak máte zdravotné problémy, poraďte sa pred použitím prístroja Niceboy ION Sonic Kids so svojím lekárom. Zubná kefka Niceboy ION Sonic Kids je zariadenie pre osobnú starostlivosť a nie je určené na použitie u viacerých pacientov v zubnej ordinácii. Nepoužívajte kefkovú hlavicu s rozdrvenými alebo ohnutými štetinami. Hlavicu kefy vymeňte každé 3 mesiac, prípadne skôr, pokiaľ sa objavia známky opotrebenia. Hlavicu kefy nečistite v umývačke riadu. Nepoužívajte iné kefkové hlavice ako tie, ktoré odporúča výrobca. Dohliadajte na deti pri čistení zubov, kým si nevytvoria správne návyky čistenia zubov. Pokiaľ zubná pasta obsahuje peroxid, jedlú sódu alebo hydrogénuhličitan (bežné v bieliacich zubných pastách), po každom použití hlavicu kefy dôkladne vyčistite vodou a mydlom. Predídete tak možnému popraskaniu plasty.

ŠPECIFIKÁCIA PRODUKTU

Otáčky za minútu:	60 000
Napätie / výkon:	3,7V == 1,2W
Nabíjanie:	Štandardná nabíjačka Micro USB
Výstupné napätie:	5V == 300 mA
Prevádzková doba:	40 dní (vypočítané podľa prevádzkového stavu 2 minúty/čas a 2krát/deň)
Kapacita batérie:	500 mAh
Doba nabíjania:	2,5 hodiny
Vodotesnosť:	IPX7

Spoločnosť NICEBOY s.r.o. týmto vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia NICEBOY ION SONIC KIDS je v súlade so smernicami 2014/53/EÚ, 2014/30/EÚ, 2014/35/EÚ a 2011/65/EÚ. Úplný obsah vyhlásení EÚ o zhode je k dispozícii na nasledujúcich webových stránkach: <https://niceboy.eu/sk/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMÁCIE PRE POUŽÍVATEĽOV NA LIKVIDÁCIU ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ (DOMÁCNOSTI)



Uvedený symbol na výrobku alebo v sprievodnej dokumentácii znamená, že použité elektrické alebo elektronické výrobky nesmú byť likvidované spoločne s komunálnym odpadom. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde budú prijaté zadarmo. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáha prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.





Informácie pre užívateľov na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení (firemné a podnikové použitie)

Za účelom správnej likvidácie elektrických a elektronických zariadení pre firemné a podnikové použitie sa obráťte na výrobcu alebo dovozcu tohto výrobku. Ten vám poskytne informácie o spôsoboch likvidácie výrobku av závislosti od dátumu uvedenia elektrozariadenia na trh vám oznámi, kto má povinnosť financovať likvidáciu tohto elektrozariadenia. Informácie k likvidácii v ostatných krajinách mimo Európskej únie. Vyššie uvedený symbol je platný iba v krajinách Európskej únie. Pre správnu likvidáciu elektrických a elektronických zariadení si vyžiadajte podrobné informácie u Vašich úradov alebo predajcov zariadení.



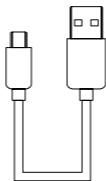
EN

PACKAGE CONTAINS

Sonic Niceboy Kids toothbrush handle
1x brush heads (soft)
Micro charging cable USB



1x brush heads



Charging USB cable



body of sonic
toothbrush

INSTRUCTIONS

1. Fully charge the toothbrush before first use. The charging connector can be accessed by removing the cap on the bottom of the toothbrush.



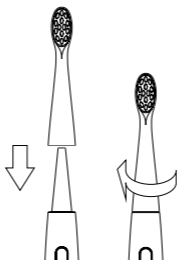
The charging process:

- 0% -10%, charging indicator shows red
- 10-100%, charging indicator shows orange
- Once charging is complete, the charging indicator shows green

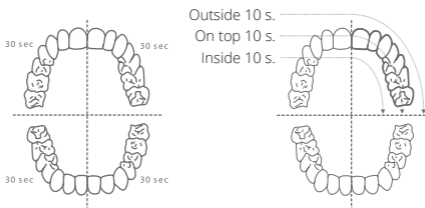
Note:

If the product has not been used for a long time, the charging indicator may not be displayed when charging the electric toothbrush. To see the charging status, wait patiently for 3-5 minutes.

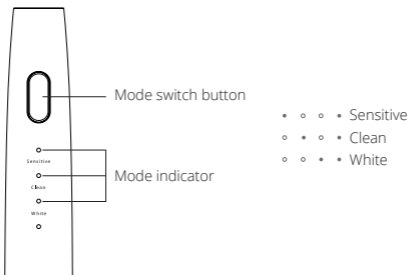
2. Insert the new brush head as shown; if you need to remove it, just pull it out as shown.



3. Wet the bristles and squeeze out a reasonable amount of toothpaste. Touch the toothpaste-coated bristles to the surface of the tooth in any part of the mouth.
4. Press the switch and move the jaw up and down slightly to clean your teeth from the outside and inside. The oral cavity is divided into 4 areas and the recommended cleaning time for each area is 30 seconds. When you have finished cleaning that area for 30 seconds, the electric toothbrush will stop briefly to remind you to clean the next area.

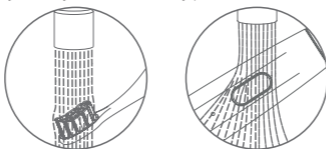


5. Press the mode switch button on the handle to switch the mode according to the person's preference.



Note:

1. Sensitive mode is activated by default
2. Switching mode: within 5 seconds after switching on, briefly press the mode switch button to switch modes
3. Auto memory mode: use any mode for more than 5 seconds, the system will record this mode. The memory mode is activated by default the next time the power is turned on.
6. After the set toothbrushing time of 2 minutes, the electric toothbrush automatically stops. After brushing your teeth, rinse the brush head with running water and shake off any excess water from the brush head and handle. Keep the toothbrush crystals dry and store in a dry place.



Note:

1. If you want to stop the electric toothbrush in the middle of cleaning your mouth, press the switch briefly for 5 seconds after switching on the electric toothbrush.
2. If you are not going to use it for a long time, disconnect the charging plug and clean the brush head and handle thoroughly, store in a cool and dry place
3. It is recommended to replace the toothbrush head every 60 days.



SAFETY INSTRUCTIONS

Read this manual carefully before using the device and keep it for future reference. Keep the connected charging cable out of the water. Do not place or store it in or near a filled bathtub, sink, etc. Do not immerse the cable in water or any other liquid. After cleaning, make sure the cable is completely dry before connecting it to the power supply. Before connecting the appliance, check that the voltage indicated on the appliance corresponds to that of the local power supply. Never use the charging cable if it is damaged in any way. If the cable or connector is damaged, always have it replaced with a new one to avoid danger. If the device is damaged in any way (brush head, toothbrush handle), stop using it. This device does not contain any parts that can be repaired by the user. If the appliance is damaged, contact the complaints centre. Do not charge the appliance near heated surfaces. This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge, unless they have been supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Improper handling (prolonged charging, short-circuiting, breakage by another object, etc.) can lead to fires, overheating or leakage of the battery, for example. The battery or accumulator that may be included in the product is subject to a lifetime of six months as it is a consumable material.

PRECAUTIONARY MEASURES

Do not use the toothbrush in the bath or shower. If you have had gum or oral surgery in the previous 2 months, consult your dentist before using the toothbrush. If excessive bleeding occurs after using this toothbrush or if bleeding continues after 1 week of use, consult your dentist. The Niceboy ION Sonic Kids toothbrush meets the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, consult your doctor or the manufacturer of the implanted device before using the Niceboy ION Sonic Kids toothbrush. This device was designed for cleaning teeth, gums and tongue only. Do not use it for any other purpose. If you experience any discomfort or pain, stop using the device and contact your doctor. If you have a medical condition, consult your physician before using the Niceboy ION Sonic Kids. The Niceboy ION Sonic Kids toothbrush is a personal care device and is not intended for use with multiple patients in a dental office. Do not use a brush head with crushed or bent bristles. Replace the brush head every 3 months or sooner if signs of wear appear. Do not clean the brush head in the dishwasher. Do not use brush heads other than those recommended by the manufacturer. Supervise children when brushing their teeth until they have developed good brushing habits. If the toothpaste contains peroxide, baking soda or bicarbonate (common in whitening toothpastes), clean the brush head thoroughly with soap and water after each use. This will prevent possible cracking of the plastic.





PRODUCT SPECIFICATIONS

Rotational speed:	60 000
Voltage / Power:	3,7V == 1,2W
Charging:	Standard Micro USB charger
Output Voltage:	5V == 300 mA
Operating time:	40 days (calculated based on operating condition of 2 minutes/time and 2 times/day)
Battery capacity:	500 mAh
Charging time:	2,5 hours
Waterproof:	IPX7

NICEBOY s.r.o. hereby declares that the type of radio equipment NICEBOY ION SONIC KIDS complies with Directives 2014/53 / EU, 2014/30 / EU, 2014/35 / EU, and 2011/65 / EU. The full content of EU Declaration of Conformity is available on the following websites: <https://niceboy.eu/sk/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMATION FOR USERS ON THE DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT (HOUSEHOLDS)



The symbol on the product or in the accompanying documentation means that used electrical or electronic products must not be disposed of with municipal waste. In order to dispose of the product correctly, please take it to the designated collection points where it will be accepted free of charge. Proper disposal of this product will help conserve valuable natural resources and help prevent potential negative environmental and human health impacts that could result from improper waste disposal. For more details, contact your local authority or nearest collection point. Fines may be imposed for improper disposal of this type of waste in accordance with national regulations.

Information for users on the disposal of electrical and electronic devices (corporate and business use)
For proper disposal of electrical and electronic equipment for corporate and business use, consult the manufacturer or importer of this product. They will provide you with information on how to dispose of the product and, depending on the date of placing the electrical equipment on the market, who is obliged to finance the disposal of this electrical equipment. Information on disposal in other countries outside the European Union. The above symbol is only valid in European Union countries. For the correct disposal of electrical and electronic equipment, please ask your authorities or equipment dealer for detailed information.



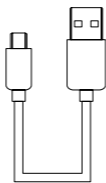
DE

PACKUNG ENTHÄLT

Zahnbürstengriff
Bürstenkopf (weich)
Micro USB Ladekabel



1x Reinigungsköpfe



USB Ladekabel



Körper der
Schallzahnbürste

GEBRAUCHSANWEISUNG

1. Laden Sie die Zahnbürste vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Sie erreichen den Ladeanschluss, wenn Sie die Abdeckung an der Unterseite der Zahnbürste entfernen.



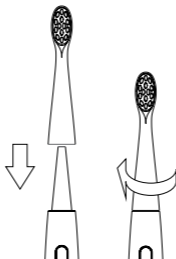
Ladeprozess:

- 0%-10%, Ladeanzeige zeigt konstant rote Farbe
- 10-100 %, Ladeanzeige zeigt durchgehend orange Farbe
- Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, leuchtet die Ladeanzeige grün

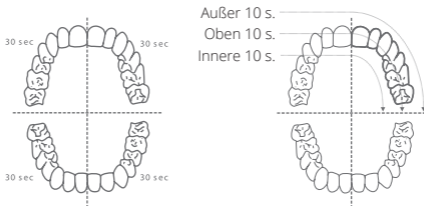
Notiz:

Wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wurde, erscheint die Ladeanzeige möglicherweise nicht, wenn die elektrische Zahnbürste aufgeladen wird. Bitte warten Sie geduldig 3-5 Minuten, um den Ladestatus anzuzeigen.

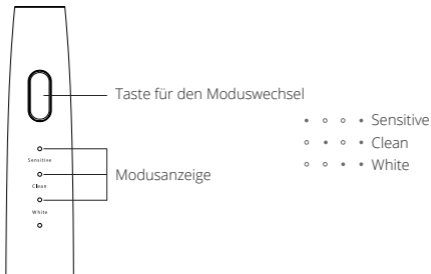
2. Setzen Sie den neuen Zahnbürstenkopf wie abgebildet ein; Wenn Sie es herausnehmen müssen, ziehen Sie es einfach heraus, wie auf dem Bild gezeigt.



3. Befeuchten Sie die Borsten und drücken Sie eine entsprechende Menge Zahnpasta aus. Berühren Sie mit den Zahnpasta beschichteten Borsten die Oberfläche des Zahns in einem beliebigen Teil des Mundes.
4. Drücken Sie den Schalter und bewegen Sie den Kiefer sanft auf und ab, um Ihre Zähne seitlich sowohl von außen als auch von innen zu putzen. Die Mundhöhle ist in 4 Bereiche unterteilt und die empfohlene Putzzeit für jeden Bereich beträgt 30 Sekunden. Nachdem die 30 sekundige Reinigung dieses Bereichs abgeschlossen ist, hält die elektrische Zahnbürste kurz an, um Sie daran zu erinnern, den nächsten Bereich zu putzen.

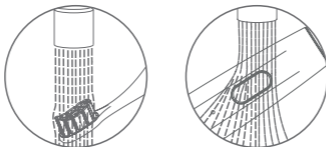


5. Durch Drücken der Modus-Umschalttaste am Griff können Sie den Modus nach Wunsch der Person umschalten.



Notiz:

1. Sensitive Modus ist standardmäßig aktiviert
2. Umschaltmodus: Drücken Sie innerhalb von 5 Sekunden nach dem Einschalten kurz die Modusumschalttaste, um den Modus umzuschalten;
3. Automatischer Speichermodus: Verwenden Sie einen beliebigen Modus länger als 5 Sekunden, das System zeichnet den Modus auf. Standardmäßig wird der Speichermodus beim nächsten Einschalten aktiviert.
6. Nach der eingestellten Putzzeit von 2 Minuten stoppt die elektrische Zahnbürste automatisch. Spülen Sie nach der Zähneputzen den Bürstenkopf unter fließendem Wasser ab, schütteln Sie überschüssiges Wasser von Bürstenkopf und Griff ab.





Notiz:

1. Wenn Sie die elektrische Zahnbürste mitten in der Mundhöhlenreinigung stoppen möchten, drücken Sie nach dem Einschalten der elektrischen Zahnbürste kurz die Taste für 5 Sekunden.
2. Wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen, trennen Sie bitte den Ladestecker und reinigen Sie den Bürstenkopf und den Griff gründlich, bewahren Sie es an einem kühlen und trockenen Ort auf;
3. Es wird empfohlen, den Zahnbürstenkopf alle 60 Tage auszutauschen.

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden, und bewahren Sie sie zum zukünftiger Gebrauch auf. Halten Sie das eingesteckte Ladekabel von Wasser fern. Stellen oder lagern Sie es nicht in der Nähe einer gefüllten Badewanne, eines Waschbeckens usw. Tauchen Sie das Kabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Vergewissern Sie sich nach der Reinigung, dass das Kabel vollständig trocken ist, bevor Sie es an das Stromnetz anschließen. Prüfen Sie vor dem Anschließen des Geräts, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der Spannung des örtlichen Stromnetzes übereinstimmt. Verwenden Sie das Ladekabel niemals, wenn es in irgendeine Weise beschädigt ist. Wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist, lassen Sie es immer durch ein neues ersetzen, um Gefahren zu vermeiden. Wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt ist (Bürstenkopf, Zahnbürstengriff), verwenden Sie es nicht mehr. Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Wenn das Gerät beschädigt ist, wenden Sie sich an das Schadenzentrum. Laden Sie das Gerät nicht in der Nähe von erhitzten Oberflächen. Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und Wissen bestimmt, es sei denn, sie werden von einer verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen ihre Sicherheit. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Bei unsachgemäßer Handhabung (langes Laden, Kurzschluss, Bruch mit einem anderen Gegenstand usw.) kann es zB zu Bränden, Überhitzung oder Auslaufen des Akkus kommen. Die Batterie oder der Akku, die bzw. der Teil des Produkts sein kann, gilt einer Lebensdauer von sechs Monaten, da es sich um ein Verbrauchsmaterial handelt.

VORLÄUFIGE MASSNAHMEN

Verwenden Sie die Zahnbürste nicht beim Baden oder Duschen. Wenn Sie sich in den letzten 2 Monaten einer Zahnfleisch- oder Mundoperation unterzogen haben, konsultieren Sie Ihren Zahnarzt, bevor Sie die Zahnbürste verwenden. Wenn nach der Verwendung dieser Zahnbürste eine übermäßige Blutung auftritt oder die Blutung nach 1-wöchiger Verwendung anhält, wenden





Sie sich an Ihren Zahnarzt. Die Niceboy ION Sonic Kids Zahnbürste erfüllt die Sicherheitsstandards für elektromagnetische Geräte. Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder ein anderes implantiertes Gerät haben, konsultieren Sie Ihren Arzt oder den Hersteller des implantierten Geräts, bevor Sie die Niceboy ION Sonic Kids Zahnbürste verwenden. Dieses Gerät wurde ausschließlich zum Putzen von Zähnen, Zahnfleisch und Zunge entwickelt. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke. Wenn Sie Beschwerden oder Schmerzen verspüren, verwenden Sie das Gerät nicht mehr und wenden Sie sich an Ihren Arzt. Wenn Sie gesundheitliche Probleme haben, konsultieren Sie Ihren Arzt, bevor Sie den Niceboy ION Sonic Kids verwenden. Die Niceboy ION Sonic Kids Zahnbürste ist ein Körperpflegegerät und nicht für die Verwendung durch mehrere Patienten in einer Zahnarztpraxis bestimmt. Verwenden Sie Bürstenkopf mit verbogenen Borsten nicht. Ersetzen Sie den Bürstenkopf alle 3 Monate oder früher, wenn Anzeichen von Abnutzung auftreten. Reinigen Sie den Bürstenkopf nicht in der Spülmaschine. Verwenden Sie keine anderen als die vom Hersteller empfohlenen Bürstenköpfe. Beaufsichtigen Sie Kinder beim Putzen, bis sie die richtigen Putzgewohnheiten entwickelt haben. Wenn die Zahnpasta Peroxid, Natron oder Bikarbonat (häufig in aufhellenden Zahnpasten) enthält, reinigen Sie den Bürstenkopf nach jedem Gebrauch gründlich mit Wasser und Seife. Dadurch wird ein mögliches Reißen des Kunststoffs verhindert.

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

Umdrehungen pro Minute:	60 000
Spannung / Leistung:	3,7V == 1,2W
Laden:	Standard-Micro-USB-Ladegerät
Ausgangsspannung:	5 V == 300 mA
Betriebszeit:	40 Tage (berechnet nach Betriebszustand 2 Minuten/Zeit und 2 Mal/Tag)
Batteriekapazität:	500 mAh
Ladezeit:	2,5 Stunden
Wasserdicht:	IPX7

Sie finden die Gebrauchsanleitung in elektronischer Form zum Download auf www.niceboy.eu in der Sektion „Unterstützung“. Hiermit erklärt die NICEBOY s.r.o., dass der Typ der Funkanlage des NICEBOY ION SONIC KIDS den Richtlinien 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2014/35/EU und 2011/65/EU entspricht. Die vollständige Fassung der EU-Konformitätserklärung steht auf der nachfolgenden Internetseite zur Verfügung:

<https://niceboy.eu/sk/declaration/ion-sonic-kids>






INFORMATIONEN FÜR BENUTZER ZUR ENTSORGUNG VON ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN (HAUSHALT)



Dieses Symbol auf dem Produkt oder in der Original-Produktdokumentation bedeutet, dass die gebrauchten elektrischen oder elektronischen Produkte nicht zusammen mit dem kommunalen Abfall entsorgt werden dürfen.

 Geben Sie das Produkt an den festgelegten Sammelstellen ab, wo es kostenlos angenommen wird, damit es richtig entsorgt wird. Durch die richtige Entsorgung dieses Produkts helfen Sie dabei, wichtige natürliche Ressourcen zu bewahren und potentiellen negativen Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit, die infolge falscher Abfallentsorgung entstehen können, vorzubeugen. Weitere Informationen können Sie bei Ihrer örtlichen Behörde oder bei der nächsten Sammelstelle erfahren. Bei falscher Entsorgung dieser Abfallart können in Einklang mit den nationalen Vorschriften Strafen auferlegt werden.

Verbraucherinformationen zur Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte (kommerzielle Nutzung – Firmen und Betriebe)
Wenden Sie sich für die ordnungsgemäße Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte für den gewerblichen und geschäftlichen Gebrauch an den Hersteller oder Importeur des Produkts. Dieser wird Sie über die Arten der Entsorgung des Produkts informieren und Ihnen in Abhängigkeit vom Datum der Markteinführung des Elektrogerätes mitteilen, wer verpflichtet ist, die Entsorgung dieses Elektrogeräts zu bezahlen. Informationen zur Entsorgung in anderen Ländern außerhalb der Europäischen Union. Das oben aufgeführte Symbol gilt nur in den Ländern der Europäischen Union. Holen Sie für die richtige Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte detaillierte Informationen bei Ihren Behörden oder beim Verkäufer des Geräts ein.



HR

SADRŽAJ PAKIRANJA

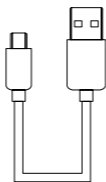
Drška četkice za zube Sonic Niceboy Kids

1 glava četkice (meka)

Micro kabel za punjenje USB



1 glava četkice



Kabel za punjenje
USB



Tijelo sonične četkice
za zube

UPUTE

1. Prije prve upotrebe u potpunosti napunite četkicu za zube. Priključku za punjenje može se pristupiti uklanjanjem poklopca na dnu četkice za zube.



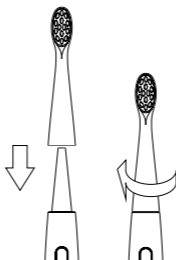
Proces punjenja:

- 0 % do 10 %, indikator punjenja pokazuje crvenu boju
- 10 do 100 %, indikator punjenja pokazuje narančastu boju
- Kada je punjenje završeno, indikator punjenja pokazuje zelenu boju

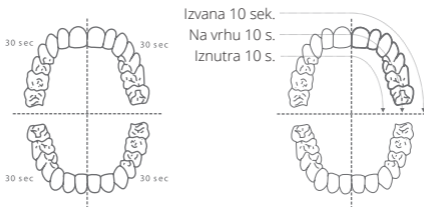
Napomena:

Ako proizvod nije korišten dulje vrijeme, indikator punjenja možda neće biti prikazan tijekom punjenja električne četkice za zube. Da biste vidjeli status punjenja, pričekajte 3 do 5 minuta.

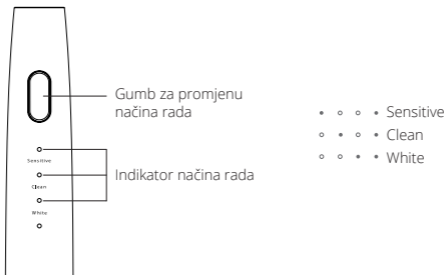
2. Umetnite novu glavu četkice kao što je prikazano; ako je treba-
te skinuti, samo je izvucite kako je prikazano.



3. Namočite dlačice i istisnite razumnju količinu paste za zube.
Prislonite dlačice premazane pastom za zube na površinu zuba
u bilo kojem dijelu usta.
4. Pritisnite prekidač i lagano pomičite čeljust gore-dolje kako bis-
te očistili zube izvana i iznutra. Usna šupljina je podijeljena u 4
područja, a preporučeno vrijeme čišćenja za svako područje je
30 sekundi. Kad završite s čišćenjem tog područja u trajanju od
30 sekundi, električna četkica za zube će se nakratko zaustaviti
kako bi vas podsjetila da očistite sljedeće područje.

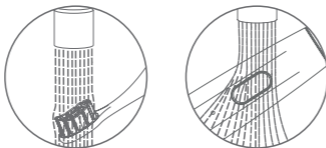


5. Pritisnite gumb za promjenu načina rada na ručki kako biste
promijenili način rada prema želji osobe.



Napomena:

1. Osjetljivi način rada aktiviran je prema zadanim postavkama
2. Način prebacivanja: unutar 5 sekundi nakon uključivanja, kratko pritisnite gumb za prebacivanje načina rada za načine prebacivanja
3. Način rada automatskog pamćenja: koristite bilo koji način dulje od 5 sekundi, sustav će zabilježiti ovaj način. Prema zadanim postavkama, način rada memorije aktivira se sljedeći put kada uključite napajanje.
6. Nakon postavljenog vremena čišćenja od 2 minute, električna četkica za zube se automatski zaustavlja. Nakon pranja zuba, isperite glavu četkice tekućom vodom i otresite višak vode s glave i drške četkice. Kristale četkice za zube čuvajte na suhom mjestu.



Napomena:

1. Ako želite zaustaviti električnu četkicu za zube usred čišćenja usta, nakon uključivanja električne četkice za zube kratko pritisnite prekidač 5 sekundi.
2. Ako je nećete koristiti dulje vrijeme, odspojite utikač za punjenje i temeljito očistite glavu i dršku četkice, čuvajte na suhom i hladnom mjestu
3. Preporuča se zamijeniti glavu četkice za zube svako 60 dana.



SIGURNOSNE UPUTE

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije uporabe uređaja i sačuvajte ga za buduću upotrebu. Ne izlažite priključeni kabel za punjenje vodi. Nemojte ga stavljati niti pohraniti u ili blizu napunjene kade, umivaonika itd. Ne uranjajte kabel u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Nakon čišćenja provjerite je li kabel potpuno suh prije nego što ga priključite u napajanje. Prije povezivanja uređaja provjerite odgovara li napon naveden na uređaju naponu lokalne električne mreže. Nikada nemojte koristiti kabel za punjenje ako je na bilo koji način oštećen. Ako je kabel ili konektor oštećen, uvijek ga zamijenite novim kako biste izbjegli opasnost. Ako je uređaj na bilo koji način oštećen (glava četkice, drška četkice za zube), prestanite ga koristiti. Ovaj uređaj ne sadrži dijelove koje korisnik može popraviti. Ako je uređaj oštećen, obratite se centru za reklamacije. Ne punite uređaj u blizini zagrijanih površina. Ovaj proizvod nije namijenjen za upotrebu osobama (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom ili su dobili upute koje se odnose na upotrebu uređaja od osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Djeca moraju biti pod nadzorom da bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem. Nepravilno rukovanje (dugotrajno punjenje, kratki spoj, puknuće drugim predmetom itd.) može dovesti do požara, pregrijavanja ili istjecanja baterije, npr. Baterija ili akumulator koje se može isporučiti s proizvodom ima vijek trajanja od šest mjeseci jer je potrošni materijal.

MJERE OPREZA

Četkicu za zube nemojte upotrebljavati u kadi ili pod tušem. Ako ste u posljednja 2 mjeseca imali operaciju desni ili usne šupljine, posavjetujte se sa svojim stomatologom prije korištenja četkice za zube. Ako nakon korištenja ove četkice za zube dođe do prekomjernog krvarenja ili ako se krvarenje nastavi nakon 1 tjedna korištenja, obratite se svom stomatologu. Četkica za zube Niceboy ION Sonic Kids zadovoljava sigurnosne standarde za elektromagnetske uređaje. Ako imate srčani stimulator ili neki drugi implantirani uređaj, posavjetujte se s liječnikom ili proizvođačem implantiranog uređaja prije korištenja četkice za zube Niceboy ION Sonic Kids. Ovaj uređaj je dizajniran samo za čišćenje zuba, desni i jezika. Nemojte ga upotrebljavati u druge svrhe. Ako osjetite bilo kakvu nelagodu ili bol, prestanite koristiti uređaj i obratite se liječniku. Ako imate zdravstveno stanje, posavjetujte se sa svojim liječnikom prije korištenja Niceboy ION Sonic Kids. Četkica za zube Niceboy ION Sonic Kids je uređaj za osobnu njegu i nije namijenjena za korištenje s više pacijenata u stomatološkoj ordinaciji. Ne koristite glavu četkice sa zgnječanim ili savijenim dlačicama. Glavu četkice mijenjajte svako 3 mjeseca ili ranije ako se pojave znakovi istrošenosti. Ne perite glavu četkice u perilici posuđa. Nemojte koristiti druge glave četkice osim onih koje preporučuje proizvođač. Nadzirite djecu dok peru zube sve dok ne steknu dobre navike četkanja. Ako pasta za zube





sadrži peroksid, sodu bikarbonu ili bikarbonat (često u pastama za izbjeljivanje zuba), temeljito očistite glavu četkice sapunom i vodom nakon svake uporabe. To će spriječiti moguće pucanje plastike.

SPECIFIKACIJE PROIZVODA

Brzina vrtnje:	60 000
Napon / Snaga:	3,7 V == 1,2 W
Punjenje:	Standardni Micro USB punjač
Izlazni napon:	5 V == 300 mA
Vrijeme rada:	40 dana (izračunato na temelju radnih uvjeta od 2 minute/vrijeme i 2 puta/dan)
Kapacitet baterije:	500 mAh
Vrijeme punjenja:	2,5 sata
Vodonepropusno:	IPX7

Priručnik se može preuzeti u elektroničkom obliku na www.niceboy.eu u odjeljku za podršku. Tvrtka NICEBOY s.r.o. time izjavljuje da je gore navedeni uređaj NICEBOY ION SONIC KIDS usklađen sa smjernicama 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2014/35/EU i 2011/65/EU. Cijeli tekst EU Izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećim web stranicama: <https://niceboy.eu/en/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMACIJE ZA KORISNIKE O ODLAGANJU ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME (KUĆANSTVA)



Simbol na proizvodu ili u pratećoj dokumentaciji znači da se iskorišteni električni ili elektronički proizvodi ne smiju odlagati s komunalnim otpadom. Za pravilno zbrinjavanje proizvoda, odnesite ga na za to predviđena mjesta za prikupljanje gdje će se besplatno prihvatiti. Pravilno zbrinjavanje ovog proizvoda pomoći će u očuvanju vrijednih prirodnih resursa i pomoći u sprječavanju mogućih negativnih utjecaja na okoliš i ljudsko zdravlje koji bi mogli proizaći iz nepravilnog zbrinjavanja otpada. Za više pojedinosti obratite se lokalnim vlastima ili najbližem mjestu za prikupljanje. Za nepropisno zbrinjavanje ove vrste otpada mogu se izreći kazne u skladu s nacionalnim propisima.

Informacije za korisnike o zbrinjavanju električnih i elektroničkih uređaja (korporativna i poslovna upotreba)
Za pravilno zbrinjavanje električne i elektroničke opreme za korporativnu i poslovnu uporabu obratite se proizvođaču ili uvozniku ovog proizvoda. Oni će vam dati informacije o tome kako zbrinuti proizvod i, ovisno o datumu stavljanja električne opreme na tržište, tko je dužan financirati zbrinjavanje te električne opreme. Informacije o zbrinjavanju u drugim zemljama izvan Europske unije. Navedeni simbol vrijedi samo u zemljama Europske unije. Za pravilno zbrinjavanje električne i elektroničke opreme, obratite se nadležnim tijelima ili prodavaču opreme za detaljne informacije.



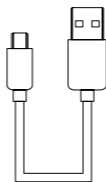
HU

A CSOMAG TARTALMA

Sonic Niceboy Kids fogkefe markolat
1 fogkefe fej (puha)
Mikro USB töltőkábel



1 fogkefe fej



USB töltőkábel



szónikus fogkefe
készülék

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

1. Az első használat előtt teljesen fel kell tölteni a fogkefét. A töltőcsatlakozóhoz a fogkefe alján lévő kupak eltávolításával férhetünk hozzá.



A töltés menete:

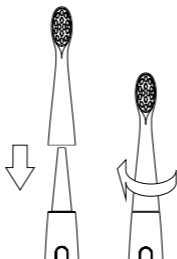
- 0% -10%, a töltésjelző folyamatosan pirosan világít
- 10-100%, a töltésjelző folyamatosan narancssárgán világít
- Amikor a töltés befejeződött, a töltésjelző folyamatosan zölden világít

Megjegyzés:

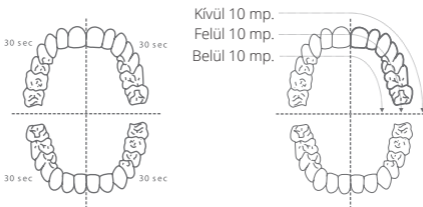
Ha a terméket hosszabb ideig nem használtuk, előfordulhat, hogy a töltésjelző nem világít az elektromos fogkefe töltése közben. Várjunk 3-5 percet a töltési állapot kijelzéséig.



2. Helyezzünk fel egy új fogkefe fejet az ábra szerint; a levételhez csak húzzuk le az ábrán látható módon.

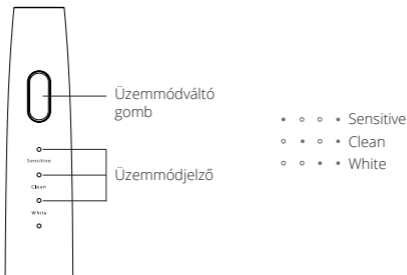


3. Nedvesítsük meg a kefét, és nyomjunk rá megfelelő mennyiségű fogkrémet. Érintsük meg a fogkrémes sörtékkel a fogunk felületét a szájunk bármely részén.
4. Nyomjuk meg a kapcsolót, és mozgassuk az állkapcsunkat kissé felfelé és lefelé, hogy oldalról megmossuk a fogainkat belülről és kívülről is. A szájüreg 4 részre van osztva, az ajánlott tisztítási idő mindegyik területen 30 másodperc. A terület 30 másodperces tisztítása után az elektromos fogkefe rövid időre leáll, hogy emlékeztessen minket a következő terület tisztítására.



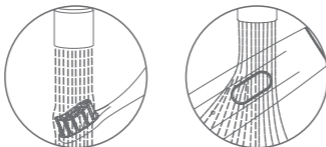
5. A markolaton található üzemmódváltó gomb megnyomásával tetszés szerinti üzemmódot választhatunk.





Megjegyzés:

1. Alapértelmezés szerint a Sensitive (érzékeny) üzemmód az aktív
2. Üzem módváltás: a bekapcsolás után 5 másodpercen belül nyomjuk meg röviden az üzemmódváltó gombot az üzemmódváltáshoz;
3. Automatikus üzemmód-memória: ha bármelyik üzemmódot 5 másodpercnél hosszabb ideig használjuk, a rendszer azt megjegyzi. Alapértelmezés szerint a memória mód a következő bekapcsoláskor aktiválódik.
6. A beállított 2 perces fogmosási idő után az elektromos fogkefe automatikusan megáll. A fogmosás után öblítsük le a fogkefe fejet folyó vízzel, rázzuk le a felesleges vizet a fejről és a készülékről. A fogkefe kristályait tartsuk szárazon és tároljuk száraz helyen.



Megjegyzés:

1. Ha meg szeretnénk állítani az elektromos fogkefét használat közben, az elektromos fogkefe bekapcsolása után nyomjuk meg röviden 5 másodpercig a gombot.



2. Ha hosszabb ideig nem fogjuk használni, húzzuk ki a töltőcsatlakozót, alaposan tisztítsuk meg a kefe fejet és a készüléket, majd tároljuk hűvös és száraz helyen;
3. A fogkefe fejet 60 naponta javasolt cserélni.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót a készülék használatára előtt, és őrizze meg későbbi használatra. A bedugott töltőkábelt tartuk távol a víztől. Ne helyezük teli fürdőkád, mosdó peremére vagy közelébe és ne tároljuk ott. Ne merítsük a kábelt vízbe vagy más folyadékba. Tisztítás után győződjünk meg arról, hogy a kábel teljesen megszáradt, mielőtt csatlakoztatnánk a hálózathoz. A készülék csatlakoztatása előtt ellenőrizzük, hogy a készüléken feltüntetett feszültség megegyezik-e a helyi elektromos hálózat feszültségével. Sose használjuk a töltőkábelt, ha az bármilyen módon megsérült. Ha a kábel vagy a csatlakozó megsérült, a kockázat mérséklése érdekében mindig cseréljük ki újra. Ha a készülék bármilyen módon megsérült (kefe fej, fogkefe markolat), ne használjuk tovább. Ez a készülék nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket. Ha a készülék megsérült, forduljunk az ügyfélszolgálatához. Ne töltsük a készüléket forró felületek közelében. A készüléket nem használhatják a szükséges tapasztalat és tudás hiányában korlátozott fizikai, érzékszervi, szellemi képességekkel rendelkező személyek (beleértve a gyermekeket is) a biztonságukért felelős személy felügyelete, vagy a tőle kapott, használatra vonatkozó tájékoztatás nélkül. Biztosítsuk a gyermekek felügyeletét, hogy ne játsszanak a készülékkel. A szakszerűtlen kezelés (túl hosszú töltés, rövidzárlat, az akkumulátor összetörése más tárggyal stb.) tűzhöz, túlmelegedéshez vagy az akkumulátor kifolyásához vezethet. A termékhez esetlegesen járó tartozék elem vagy akkumulátor foggyógyeszköznek minősül, ezért élettartama hat hónap.

ÓVINTÉZKEDÉSEK

A fogkefe nem használható fürdőkádban vagy zuhany alatt. Amennyiben az elmúlt 2 hónapban íny- vagy szájsebészeti beavatkozáson esett át, a fogkefe használata előtt konzultáljon fogorvosával! Ha a fogkefe használata után túlzott vérzés lép fel, vagy ha a vérzés 1 hét használat után is folytatódik, forduljon fogorvosához! A Niceboy ION Sonic Kids fogkefe megfelel az elektromágneses készülékekre vonatkozó biztonsági szabványoknak. Ha szívritmus-szabályozóval vagy más beültetett eszközzel rendelkezik, a Niceboy ION Sonic Kids fogkefe használata előtt kérje ki az orvosának vagy az implantátum gyártójának a véleményét! A készülék kizárólag a fogak, az íny és a nyelv tisztítására használható. Eltérő célú használata tilos! Kellemetlen érzés vagy fájdalom esetén függesse fel a készülék használatát, és forduljon orvoshoz. Ha bármilyen egészségügyi problémája van, a Niceboy ION Sonic Kids használata előtt kérje ki háziorvosa véleményét! A Niceboy ION Sonic Kids fogkefe személyes testápolási eszköz, nem alkalmas arra, hogy fogorvosi rendelőkben





több páciens használja. Ne használjuk tovább, ha megtörték vagy elhajlottak a fogkefe sörtéi. A fogkefe fejét cseréljük 3 havonta vagy korábban, ha kopás jeleit észleljük. A fejet tilos mosogatógépben tisztítani. Kizárólag a gyártó által ajánlott fogkefe pótféjet használjunk. A gyermekeket mindig szemmel kell tartani fogmosás közben, amíg ki nem alakul náluk a megfelelő fogmosási gyakorlat. Ha a fogkrém hidrogén-peroxidot, szódabikarbónát vagy hidrogénkarbonátot tartalmaz (a fogfehérítő fogkrémek esetében gyakori), minden használat után alaposan mossuk ki a kefét szappannal és vízzel. Megakadályozható így a műanyag esetleges megrepedése.

TERMÉKJELLEMZŐK

Fordulatszám:	60 000
Feszültség / teljesítmény:	3,7 V == 1,2 W
Töltés:	Szabványos Mikro USB töltő
Kimeneti feszültség:	5 V == 300 mA
Üzemidő:	40 nap (2-szer 2 perces napi használattal számolva)
Akkumulátor-kapacitás:	500 mAh
Töltési idő:	2,5 óra
Vízállóság:	IPX7

A letölthető elektronikus kivitelű használati útmutatót a www.niceboy.eu oldalon a támogatás szekcióban találja. Az NICEBOY s.r.o. ezúton kijelenti, hogy a NICEBOY ION SONIC KIDS típusú rádióhullámokat használó készülék megfelel a 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2014/35/EU és 2011/65/EU irányelveknek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalon elérhető: <https://niceboy.eu/hu/declaration/ion-sonic-kids>

FELHASZNÁLÓI TÁJÉKOZTATÓ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÁRTALMATLANÍTÁSÁRÓL (HÁZTARTÁSOK)



A terméken vagy a kísérő dokumentációban található szimbólum azt jelenti, hogy a használt elektromos és elektronikus termékeket nem szabad háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. A terméket a megfelelő ártalmatlanítás érdekében a kijelölt átvételi pontokon kell leadni, ahol ingyenesen átveszik. A termék megfelelő ártalmatlanításával segíthetünk megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyeket a termék nem megfelelő megsemmisítése okozhatna. További információval a helyi hatóság vagy a legközelebbi gyűjtőhely szolgálhat. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása esetén a nemzeti jogszabályokkal összhangban pénzbírság szabható ki.





Felhasználói tájékoztató elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanításáról (vállalati és üzleti felhasználás)
Vállalati és üzletszerű használat esetén az elektromos és elektronikus berendezések megfelelő ártalmatlanításával kapcsolatban vegyük fel a kapcsolatot a termék gyártójával vagy importőrével. Ő tud tájékoztatást nyújtani a termék ártalmatlanításának módjáról, valamint az elektromos berendezés forgalomba hozatalának időpontjától függően arról, hogy ki köteles finanszírozni ezen elektromos berendezés ártalmatlanítását. Tájékoztatás az Európai Unió kívüli országokban történő ártalmatlanításról. A fenti szimbólum csak az Európai Unió országaiban érvényes. Az elektromos és elektronikus berendezések megfelelő ártalmatlanításával kapcsolatban részletes tájékoztatással az illetékes hatóság vagy a berendezés forgalmazója tud szolgálni.



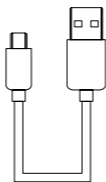
PL

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Rękojeść szczoteczki do zębów Sonic Niceboy Kids
1x końcówka szczoteczki (miękką)
Kabel do ładowania micro USB



1x końcówka
szczoteczki



kabel do
ładowania USB



korpus szczoteczki
sonicznej

INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Przed pierwszym użyciem szczoteczki należy w pełni naładować. Dostęp do złącza ładowania uzyskuje się po zdjęciu zaślepki na spodzie szczoteczki.



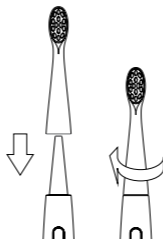
Proces ładowania:

- 0%–10%, wskaźnik ładowania świeci się światłem ciągłym na czerwono;
- 10%–100%, wskaźnik ładowania świeci się światłem ciągłym na pomarańczowo.
- Po zakończeniu ładowania wskaźnik ładowania świeci się na zielono.

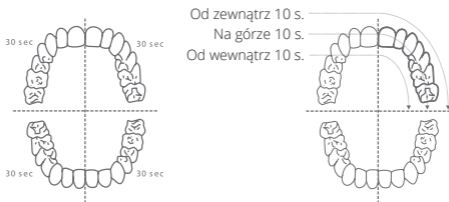
Uwaga:

Jeśli produkt nie był używany przez dłuższy czas, podczas ładowania elektrycznej szczoteczki do zębów wskaźnik ładowania może się nie świecić. Stan ładowania będzie widoczny dopiero po odczekaniu 3–5 minut.

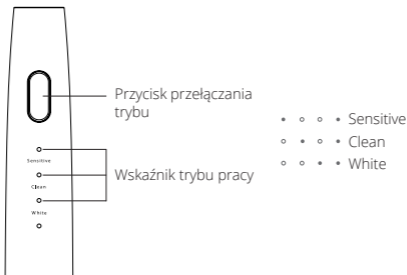
2. Założyć nową końcówkę szczoteczki, jak pokazano na rysunku. Jeśli trzeba końcówkę zdjąć, wystarczy ją ściągnąć w sposób pokazany na rysunku.



3. Zwilżyć włosie wodą i wycisnąć odpowiednią ilość pasty do zębów. Dotknąć włosiem z nałożoną pastą do powierzchni zębów w dowolnym miejscu jamy ustnej.
4. Nacisnąć włącznik i lekko poruszać szczeczką w górę i w dół, tak aby umożliwić czyszczenie zębów poprzecznie od zewnętrznej i wewnętrznej strony. Jamę ustną dzielimy na cztery części. Zalecany czas czyszczenia każdej z części wynosi około 30 sekund. Po zakończeniu czyszczenia danej części przez 30 sekund szczoteczka elektryczna do zębów zatrzyma się na chwilę, aby przypomnieć o przejściu do kolejnej części.

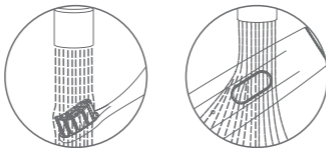


5. Za pomocą przycisku przełączania trybu pracy na rękojeści można przełączać tryby zgodnie z preferencjami użytkownika.



Uwaga:

1. Domyślnie aktywowany jest tryb Sensitive.
2. Tryb przełączania: w ciągu 5 sekund po włączeniu naciśnięć krótko przycisk przełączania trybów, aby zmienić tryb.
3. Tryb automatycznego zapamiętywania: w systemie rejestrowany jest dowolny tryb używany przez czas dłuższy niż 5 sekund. Zapamiętany tryb jest domyślnie aktywowany przy następnym włączeniu.
6. Szczoteczka elektryczna automatycznie zatrzymuje się po ustalonym czasie szczotkowania wynoszącym 2 minuty. Po umyciu zębów opłukać końcówkę pod bieżącą wodą oraz strzepnąć nadmiar wody z końcówki i rękojeści. Kryształy szczoteczki do zębów utrzymywać w stanie suchym i przechowywać w suchym miejscu.



Uwaga:

1. Aby zatrzymać szczoteczki elektryczną w trakcie czyszczenia jamy ustnej, po włączeniu szczoteczki naciśnięć krótko przycisk przez 5 sekund.
2. Jeśli szczoteczka nie będzie używana przez dłuższy czas, odłączyć wtyczkę do ładowania i dokładnie wyczyścić końcówkę oraz



- rękojeść, a następnie umieścić w chłodnym i suchym miejscu.
3. Zaleca się wymianę końcówki szczoteczki do zębów co 60 dni.

ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do wglądu. Podłączony kabel do ładowania należy trzymać z dala od wody. Nie należy umieszczać go ani przechowywać obok wanny, umywalki itp. napełnionej wodą lub w jej pobliżu. Nie wolno zanurzać kabla w wodzie ani innej cieczy. Po wyczyszczeniu upewnić się przed podłączeniem do sieci elektrycznej, że kabel jest całkowicie suchy. Przed podłączeniem urządzenia należy skontrolować, czy napięcie wskazane na urządzeniu odpowiada napięciu lokalnej sieci elektrycznej. Nigdy nie używać kabla do ładowania, jeśli jest w jakikolwiek sposób uszkodzony. Jeśli uszkodzeniu uległ kabel lub jest uszkodzona wtyczka, należy zawsze wymienić je na nowe, aby uniknąć niebezpieczeństwa. Jeśli urządzenie jest w jakikolwiek sposób uszkodzone (kończówka szczoteczki lub rękojeść), należy zaprzestać jego użytkowania. Urządzenie nie zawiera żadnych części, które może naprawiać użytkownik. Jeśli urządzenie jest uszkodzone, należy skontaktować się z centrum reklamacyjnym. Nie należy ładować urządzenia w pobliżu nagrzaných powierzchni. Produkt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub intelektualnej bądź niedysponujące odpowiednim doświadczeniem i wiedzą, o ile nie znajdują się one pod nadzorem lub nie zostały pouczone o sposobie użytkowania produktu przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem, aby nie bawiły się urządzeniem. Nieprawidłowe postępowanie (długie ładowanie, wywołanie spięcia, zniszczenie w wyniku użycia innego przedmiotu itd.) może spowodować na przykład pożar, przegrzanie baterii lub wyciek elektrolitu. Bateria lub akumulator, które mogą być częścią produktu, mają okres żywotności wynoszący sześć miesięcy, ponieważ są to materiały eksploatacyjne.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Szczoteczki do zębów nie należy używać w wannie ani pod prysznicem. W razie przebytej w ciągu ostatnich 2 miesięcy operacji dźwiął lub jamy ustnej przed użyciem szczoteczki należy skonsultować się z dentystą. Należy skonsultować się z dentystą także wtedy, gdy po użyciu tej szczoteczki wystąpi nadmierne krwawienie lub jeśli krwawienie utrzymuje się po 1 tygodniu jej stosowania. Szczoteczka do zębów Niceboy ION Sonic Kids spełnia normy bezpieczeństwa dotyczące urządzeń elektromagnetycznych. W przypadku posiadania rozrusznika serca lub innego wszczepionego urządzenia przed użyciem szczoteczki Niceboy ION Sonic Kids należy skonsultować się z lekarzem lub producentem wszczepionego urządzenia. Urządzenie to jest przeznaczone wyłącznie do czyszczenia zębów, dźwiął i języka. Nie należy go używać do żadnych innych celów. W przypadku wystąpienia jakiegokolwiek dyskomfortu lub bólu należy zaprzestać





używania urządzenia i skontaktować się z lekarzem. W razie problemów zdrowotnych przed użyciem urządzenia Niceboya ION Sonic Kids należy skonsultować się z lekarzem. Szczoteczka do zębów Niceboya ION Sonic Kids jest urządzeniem do pielęgnacji osobistej. Nie jest przeznaczona do stosowania u wielu pacjentów w gabinecie lub placówce stomatologicznej. Nie używać końcówki szczoteczki z połamanym lub wygiętym włosiem. Należy wymieniać końcówkę szczoteczki co 3 miesiące, ewentualnie wcześniej, jeśli pojawią się oznaki zużycia. Nie należy myć końcówek szczoteczki w zmywarce do naczyń. Nie należy używać końcówek szczoteczki innych niż zalecane przez producenta. Nadzorować dzieci podczas mycia zębów, dopóki nie nabiorą właściwych nawyków szczotkowania. Jeżeli pasta do zębów zawiera nadtlenek, sodę oczyszczoną lub wodorowęglan (często spotykane w wybielających pastach do zębów), po każdym użyciu dokładnie wyczyścić końcówkę szczoteczki wodą z mydłem. Zapobiegnie to ewentualnemu popękaniu tworzywa sztucznego.

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Liczba obrotów:	60 000
Napięcie / moc:	3,7 V == 1,2 W
Ładowanie:	Standardowa ładowarka micro USB
Napięcie wyjściowe:	5 V == 300 mA
Czas pracy:	40 dni (obliczono według schematu użytkowania: 2 minuty/1 raz i 2 razy/dzień)
Pojemność baterii:	500 mAh
Czas ładowania:	2,5 godziny
Wodoszczelność:	IPX7

Podręcznik w postaci elektronicznej można pobrać ze strony www.niceboy.eu w sekcji wsparcia. NICEBOY s.r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego NICEBOY ION SONIC KIDS jest zgodny z dyrektywami: 2014/53/UE, 2014/30/UE, 2014/35/UE i 2011/65/UE. Pełna treść Deklaracji Zgodności UE jest do dyspozycji na stronie internetowej: <https://niceboy.eu/en/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMACJE DLA UŻYTKOWNIKÓW DOTYCZĄCE UTYLIZACJI (DOMOWEGO) SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO



Przedstawiony symbol znajdujący się na produkcie lub w towarzyszącej mu dokumentacji oznacza, że zużytych produktów elektrycznych lub elektronicznych nie wolno utylizować wraz z odpadami komunalnymi. W celu właściwej utylizacji produkt należy oddać do jednego z wyznaczonych punktów zbiórki odpadów, które przyjmą go bezpłatnie. Właściwa utylizacja produktu pomoże w zachowaniu cennych zasobów naturalnych i zapobieganiu potencjalnemu negatywnemu wpływowi na środowisko i zdrowie ludzkie, który mógłby być skutkiem niewłaściwej utylizacji odpadów. Dalsze informacje można uzyskać





w lokalnym urzędzie lub najbliższym punkcie zbiórki odpadów. Niewłaściwa utylizacja tego typu odpadów może skutkować karami pieniężnymi zgodnie z przepisami krajowymi.

Informacje dla użytkowników dotyczące utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego (sprzęt użytkowany przez firmy i przedsiębiorstwa)

W celu właściwego zutylizowania sprzętu elektrycznego i elektronicznego używanego przez firmy i przedsiębiorstwa należy zasięgnąć rady u producenta lub importera produktu. Dostarczą oni informacji o sposobach utylizacji produktu i wskażą, kto ma obowiązek finansowania utylizacji tego sprzętu elektrycznego w zależności od daty wprowadzenia go na rynek. Informacje dotyczące utylizacji w innych krajach spoza Unii Europejskiej. Wyżej przedstawiony symbol obowiązuje wyłącznie w krajach Unii Europejskiej. Z myślą o zapewnieniu właściwej utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy zasięgnąć szczegółowych informacji w lokalnym urzędzie lub u sprzedawcy sprzętu.



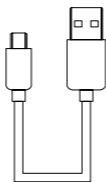
RO

CONȚINUTUL PACHETULUI

Periuță de dinți Sonic Niceboy Kids
1 cap de perie (moale)
Cablul de încărcare Micro USB



1 cap de perie



Încărcare cablu USB



corpul periuței de
dinți sonice

INSTRUCȚIUNI

1. Încărcați complet periuța de dinți înainte de prima utilizare. Conectorul de încărcare poate fi accesat prin îndepărtarea capacului de pe partea inferioară a periuței de dinți.



Procesul de încărcare:

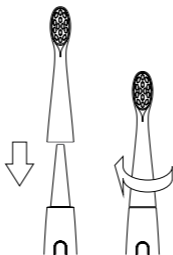
- 0% -10%, indicatorul de încărcare arată roșu
- 10-100%, indicatorul de încărcare arată portocaliu
- Odată ce încărcarea este completă, indicatorul de încărcare este verde

Notă:

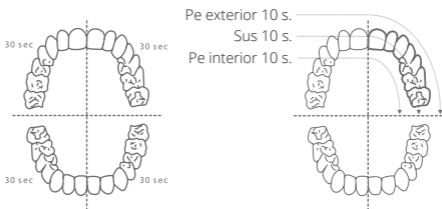
Dacă produsul nu a fost folosit o perioadă lungă de timp, este posibil ca indicatorul de încărcare să nu fie afișat la încărcarea periuței de dinți electrice. Pentru a vedea starea de încărcare, așteptați cu răbdare 3-5 minute.



2. Introduceți noul cap de perie așa cum se arată; dacă trebuie să-l scoateți, trageți-l așa cum se arată.

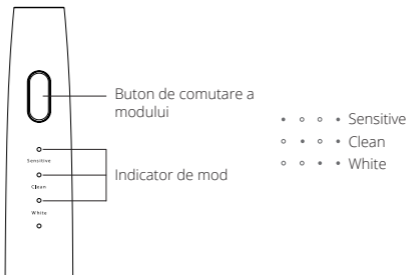


3. Udați periuța și puneți o cantitate rezonabilă de pastă de dinți. Atingeți perii acoperiți cu pastă de dinți la suprafața dintelui în orice parte a gurii.
4. Apăsăți comutatorul și mișcați ușor maxilarul în sus și în jos pentru a vă curăța dinții din exterior și din interior. Cavitătea bucală este împărțită în 4 zone, iar timpul recomandat de curățare pentru fiecare zonă este de 30 de secunde. Când ați terminat de curățat acea zonă timp de 30 de secunde, periuța de dinți electrică se va opri pentru scurt timp pentru a vă aminti să curățați următoarea zonă.



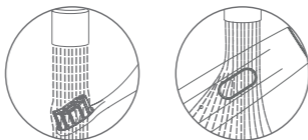
5. Apăsăți butonul de comutare a modului de pe mâner pentru a comuta modul în funcție de preferințele persoanei.





Notă:

1. Modul Sensibil este activat implicit
2. Comutarea modului: în 5 secunde de la pornire, apăsați scurt butonul de comutare de mod pentru a comuta între moduri
3. Modul memorie automată: utilizați orice mod pentru mai mult de 5 secunde, sistemul va înregistra acest mod. Modul de memorie este activat implicit data viitoare când alimentarea este pornită.
6. După timpul setat de periaj de dinți de 2 minute, periuța de dinți electrică se oprește automat. După ce vă spălați pe dinți, clătiți capul periajului cu apă curentă și scuturați orice exces de apă de pe cap și mâner. Păstrați cristalele periuței de dinți uscate și păstrați-le într-un loc uscat.



Notă:

1. Dacă doriți să opriți periuța de dinți electrică în timpul curățării gurii, apăsați scurt comutatorul timp de 5 secunde după pornirea periuței de dinți electrice.
2. Dacă nu o veți folosi o perioadă lungă de timp, deconectați mufa de încărcare și curățați bine capul periei și mânerul, depozitați într-un loc răcoros și uscat.
3. Se recomandă înlocuirea capului periuței de dinți la fiecare 60 de zile.



INSTRUCȚIUNI CU PRIVIRE LA SIGURANȚĂ

Citiți cu atenție acest manual înainte de a utiliza dispozitivul și păstrați-l pentru referințe ulterioare. Țineți cablul de încărcare conectat ferit de apă. Nu îl așezați și nu îl depozitați în sau lângă o cadă plină, chiuvetă etc. Nu scufundați cablul în apă sau în orice alt lichid. După curățare, asigurați-vă că cablul este complet uscat înainte de a-l conecta la sursa de alimentare. Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat corespunde cu cea a sursei locale de alimentare. Nu utilizați niciodată cablul de încărcare dacă este deteriorat în vreun fel. Dacă cablul sau conectorul este deteriorat, înlocuiți-l întotdeauna cu unul nou pentru a evita pericolul. Dacă aparatul este deteriorat în vreun fel (cap de perie, mâner periuță de dinți), nu îl mai utilizați. Acest aparat nu conține piese care pot fi reparate de către utilizator. Dacă aparatul este deteriorat, contactați centrul de service. Nu încărcați aparatul lângă suprafețe încălzite. Acest produs nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu abilități fizice, senzoriale sau mentale afectate sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul. Manevrarea necorespunzătoare (încărcare prelungită, scurtcircuitare, spargere de un alt obiect etc.) poate duce, de exemplu, la incendii, supraîncălzire sau scurgeri ale bateriei. Bateria sau acumulatorul care poate fi inclus în produs face obiectul unei perioade de șase luni garanție, deoarece este un material consumabil.

MĂSURI DE PRECAUȚIE

Nu folosiți periuța de dinți la baie sau la duș. Dacă ați suferit o intervenție chirurgicală pe cale orală sau pe gingii în ultimele 2 luni, consultați medicul dentist înainte de a folosi periuța de dinți. Dacă apare sângerare excesivă după utilizarea acestei periuțe de dinți sau dacă sângerarea continuă după 1 săptămână de utilizare, consultați medicul stomatolog. Periuța de dinți Niceboy ION Sonic respectă standardele de siguranță pentru dispozitivele electromagnetice. Dacă aveți un stimulator cardiac sau alt dispozitiv implantat, consultați medicul sau producătorul dispozitivului implantat înainte de a utiliza periuța de dinți Niceboy ION Sonic Kids. Acest dispozitiv a fost conceput doar pentru curățarea dinților, gingiilor și limbii. Nu-l utilizați în niciun alt scop. Dacă simțiți orice disconfort sau durere, opriți utilizarea dispozitivului și contactați medicul stomatolog. Dacă aveți o afecțiune medicală, consultați-vă medicul înainte de a utiliza Niceboy ION Sonic Kids. Periuța de dinți Niceboy ION Sonic Kids este un dispozitiv de îngrijire personală și nu este destinată utilizării cu mai mulți pacienți într-un cabinet stomatologic. Nu folosiți un cap de perie cu peri zdrobiți sau îndoșiți. Înlocuiți capul periei la fiecare 3 luni sau mai devreme dacă apar semne de uzură. Nu curățați capul periei în mașina de spălat vase.





Nu folosiți capete de perie altele decât cele recomandate de producător. Supravegheați copiii când se spală pe dinți până când aceștia și-au dezvoltat obiceiuri bune de periaj. Dacă pasta de dinți conține peroxid, bicarbonat de sodiu sau bicarbonat (frecvent în pastele de dinți pentru albire), curățați bine capul periei cu apă și săpun după fiecare utilizare. Acest lucru va preveni posibila crăpare a plasticului.

SPECIFICAȚIILE PRODUSULUI

Viteza de rotație:	60 000
Tensiune / Putere:	3,7V == 1,2W
Încărcarea:	Încărcător standard Micro USB
Tensiune de ieșire:	5V == 300 mA
Timp de funcționare:	40 de zile (calculat pe baza stării de funcționare de 2 minute/timp și de 2 ori/zi)
Capacitatea bateriei:	500 mAh
Timp de încărcare:	2,5 ore
Rezistența la apă:	IPX7

Puteți descărca manualul în format electronic pe www.niceboy.eu la secțiunea de asistență. Prin aceasta NICEBOY s.r.o. declară că tipul de echipament radio NICEBOY ION SONIC KIDS este în conformitate cu Directiva 2014/53 / UE, 2014/30 / UE, 2014/35 / UE și 2011/65 / UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil pe următoarele site-uri web:

<https://niceboy.eu/en/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMAȚII PENTRU UTILIZATORI CU PRIVIRE LA ELIMINAREA CA DEȘEU A ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE (UZ CASNIC)



Simbolul de pe produs sau din documentația însoțitoare înseamnă că produsele electrice sau electronice uzate nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile municipale. Pentru eliminarea corectă ca deșeu a produsului, aduceți-l la punctele de colectare a deșeurilor desemnate, unde va fi eliminat gratuit. Eliminarea corespunzătoare a acestui produs va ajuta la conservarea resurselor naturale valoroase și va ajuta la prevenirea potențialelor impacturi negative asupra mediului și asupra sănătății umane care ar putea rezulta din eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor. Pentru mai multe detalii, contactați autoritatea locală sau cel mai apropiat punct de colectare. Pot fi aplicate amenzi pentru eliminarea necorespunzătoare a acestui tip de deșeu în conformitate cu reglementările naționale.





Informații pentru utilizatori cu privire la eliminarea dispozitivelor electrice și electronice (utilizare corporativă și de afaceri)
Pentru eliminarea corectă a echipamentelor electrice și electronice pentru uz corporativ și de afaceri, consultați producătorul sau importatorul acestui produs. Aceștia vă vor oferi informații despre cum să eliminați produsul și, în funcție de data introducerii pe piață a echipamentului electric, cine este obligat să finanțeze eliminarea acestui echipament electric. Informații privind eliminarea în alte țări din afara Uniunii Europene. Simbolul de mai sus este valabil numai în țările Uniunii Europene. Pentru eliminarea corectă a echipamentelor electrice și electronice, vă rugăm să întrebați autoritățile sau distribuitorul de echipamente pentru informații detaliate.



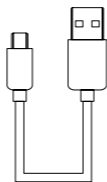
SL

VSEBINA EMBALAŽE

Ročaj zobne ščetke Sonic Niceboy Kids
1× glava zobne ščetke (mehka)
Polnilni kabel mikro USB



1x glava zobne ščetke



Polnilni USB kabel



Ohišje sonične zobne ščetke

NAVODILA

1. Zobno ščetko pred prvo uporabo povsem napolnite. Do priključka za polnjenje lahko dostopate tako, da odstranite pokrovček na dnu zobne ščetke.



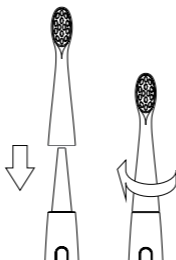
Stanje napoljenosti:

- 0–10 %, indikator polnjenja sveti rdeče
- 10–100 %, indikator polnjenja sveti oranžno
- Polnjenje je končano, ko indikator stanja napoljenosti sveti zeleno

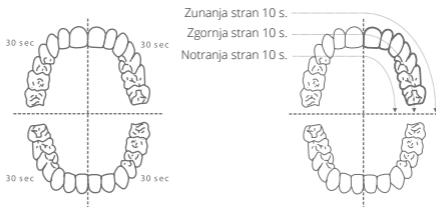
Opomba:

Če izdelka niste uporabljali dlje časa, indikator stanja napoljenosti med polnjenjem električne ščetke morda ne bo svetil. Da se prikaže stanje napoljenosti, lahko traja 3–5 minut.

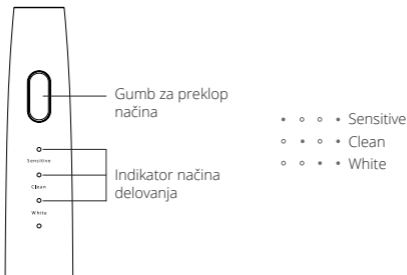
2. Vstavite novo glavo ščetke, kot je prikazano na sliki. Odstranite jo tako, da jo izvlečete, kot je prikazano na sliki.



3. Zmočite ščetine in nanesite primerno količino zobne paste. Ščetine, premazane z zobno pasto, naslonite na zobe v katerem koli predelu ust.
4. Pritisnite stikalo in rahlo premikajte čeljust gor in dol, da očistite zunanjo in notranjo stran zob. Zobovje je razdeljeno na štiri predele, priporočen čas ščetkanja vsakega predela pa je 30 sekund. Ko določen predel ščetkate 30 sekund, se električna zobna ščetka za kratek čas ustavi, da vas opomni, da očistite naslednji predel.

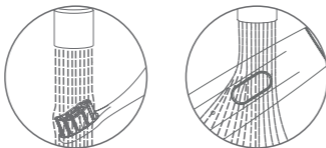


5. Pritisnite gumb za preklop načina na ročaju, da preklopite način glede na svoje želje.



Opomba:

1. Privzeto je aktiviran način za občutljive zobe
2. Preklop med načini: v 5 sekundah po vklopu na kratko pritisnite gumb za preklop načina, da preklopite med načini
3. Samodejni privzeti način: če kateri koli način delovanja uporabljate dlje kot 5 sekund, se ta način shrani. Privzeti način se pri naslednji uporabi ščetke vklopi samodejno.
6. Električna zobna ščetka se po nastavljenem času ščetkanja zob 2 minuti samodejno ustavi. Ko končate z umivanjem zob, glavo ščetke splaknite s tekočo vodo ter vodo otresite z glave in ročaja ščetke. Poskrbite, da bodo ščetine zobne ščetke suhe in zobno ščetko hranite na suhem mestu.



Opomba:

1. Če želite električno zobno ščetko ustaviti med ščetkanjem, po vklopu pritisnite in držite stikalo 5 sekund.
2. Če ščetke ne boste uporabljali dlje časa, izvalcite polnilni vtič in temeljito očistite glavo in ročaj ščetke ter ju shranite na hladnem in suhem mestu
3. Glavo zobne ščetke je priporočljivo zamenjati vsakih 60 dni.



VARNOSTNA NAVODILA

Pred uporabo naprave pazorno preberite ta uporabniški priročnik in ga shranite, če ga boste potrebovali pozneje. Priključenega polnilnega kabla ne približujte vodi. Ne nameščajte in ne shranjujte ga v ali blizu kadi, umivalnika itd. Kabla ne potopite v vodo ali katero koli drugo tekočino. Po koncu čiščenja se prepričajte, da je kabel povsem suh, preden ga priključite na napajanje. Preden priključite napravo, preverite, ali napetost, navedena na izdelku, ustreza lokalni omrežni napetosti. Nikoli ne uporabljajte poškodovanega polnilnega kabla. Če sta kabel ali priključek poškodovana, naj ga vedno zamenjajo z novim, da preprečite nevarnost. Če je naprava (glava ščetke, ročaj ščetke) na kakršen koli način poškodovana, je ne uporabljajte. Naprava ne vključuje delov, ki bi jih lahko popravil uporabnik. Če je naprava poškodovana, se obrnite na službo za stranke. Naprave ne polnite v bližini vročih površin. Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroki) z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi ali umskimi sposobnostmi ali brez izkušenj in znanja, razen če jih nadzoruje oseba, odgovorna za njihovo varnost, ali če jim je ta oseba dala navodila za uporabo naprave. Otroci morajo izdelek uporabljati pod nadzorom osebe, ki jim lahko prepreči igranje z izdelkom. Nepravilno ravnanje (dolgotrajno polnjenje, kratek stik, poškodovanje z drugimi predmeti itd.) lahko med drugim povzroči požar, pregrevanje ali puščanje baterije. Garancijska doba baterije ali akumulatorske baterije, ki je lahko priložena napravi, je šest mesecev, saj gre za potrošni material.

PREVIDNOSTNI UKREPI

Zobne ščetke ne uporabljajte v kadi ali pod prho. Če ste imeli v zadnjih dveh mesecih operacijo ustne votline ali dlesni, se pred uporabo zobne ščetke posvetujte z zobozdravnikom. Če po uporabi zobne ščetke močno krvavite ali če ne nehate krvaveti po enem tednu uporabe, se posvetujte z zobozdravnikom. Zobna ščetka Niceboy ION Sonic Kids izpolnjuje varnostne standarde za elektromagnetne naprave. Če imate srčni spodbujevalnik ali drug vsadek, se pred uporabo ščetke Niceboy ION Sonic Kids posvetujte z zdravnikom ali proizvajalcem vsadka. Naprava je namenjena zgolj čiščenju zob, dlesni in jezika. Ne uporabljajte je v druge namene. V primeru nelagodja ali bolečine nehajte uporabljati napravo in se obrnite na zdravnika. Če imate pomisleke glede zdravja, se pred uporabo izdelka Niceboy ION Sonic Kids posvetujete z zobozdravnikom. Zobna ščetka Niceboy ION Sonic Kids je namenjena osebnim negi in je ne sme uporabljati več bolnikov v zobozdravstveni ambulanti ali ustanovi. Ne uporabljajte glave ščetke s polomljenimi ali upognjenimi ščetinami. Glavo ščetke zamenjajte vsake tri mesece ali prej, če opazite obrabo. Glave ščetke ne čistite v pomivalnem stroju. Uporabljajte samo glave zobne ščetke, ki jih priporoča proizvajalec. Otroke nadzorujte pri umivanju zob, dokler ne razvijejo dobrih navad ščetkanja. Če vaša zobna pasta vsebuje peroksid, sodo bikarbono ali bikarbonat (običajno v belilnih zobnih pastah),





glavo ščetke po vsaki uporabi temeljito očistite z milom in vodo. S tem boste preprečili morebitne razpoke v plastiki.

SPECIFIKACIJE IZDELKA

Hitrost vrtenja:	60.000
Napetost/moč:	3,7 V == 1,2 W
Polnjenje:	standardni mikro USB polnilec
Izhodna napetost:	5 V == 300 mA
Čas delovanja:	40 dni (izračunano na podlagi pogojev delovanja 2-krat dnevno po 2 minuti)
Zmogljivost baterije:	500 mAh
Čas polnjenja:	2,5 h
Vodotesnost:	IPX7

Navodila za prenos v elektronski obliki najdete na www.niceboy.eu v sekciji pomoč. NICEBOY s.r.o. izjavlja, da je vrsta radijske opreme NICEBOY ION SONIC KIDS v skladu z Direktivami 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2014/35/EU in 2011/65/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjih spletnih straneh:

<https://niceboy.eu/en/declaration/ion-sonic-kids>

INFORMACIJE ZA UPORABNIKE GLEDE ODSTRANJEVANJA ELEKTRIČNIH IN ELEKTRONSKIH NAPRAV (GOSPODINJSTVA)



Ta simbol na izdelku ali v priloženi dokumentaciji pomeni, da rabljenega električnega ali elektronskega izdelka ni dovoljeno zavreči med komunalne odpadke. Izdelek ustrezno zavrzite tako, da ga odnesete v zbirni center, kjer ga bodo brezplačno prevzeli. Pravilno odstranjevanje izdelka pomaga ohranjati dragocene naravne vire in preprečuje morebitne negativne vplive na okolje in zdravje ljudi zaradi nepravilnega odlaganja odpadkov. Za več informacij se obrnite na občinsko upravo ali najbližji zbirni center. Nepravilno odstranjevanje te vrste odpadkov se lahko v skladu z nacionalno zakonodajo kaznuje z globo.

Informacije za uporabnike glede odstranjevanja električnih in elektronskih naprav (poslovna uporaba)

Za informacije o ustreznem odstranjevanju električnih in elektronskih naprav, ki so bile namenjene komercialni in poslovni rabi, se obrnite na proizvajalca ali uvoznika izdelka. Posredovali vam bodo informacije o tem, kako odstraniti izdelek in kdo je dolžan financirati odstranitev izdelka glede na datum njegove uvedbe na tržišču. Informacije glede odstranjevanja odpadkov v državah zunaj EU. Zgornji simbol velja le v državah Evropske unije. Za pravilno odstranjevanje električne in elektronske opreme se obrnite na lokalne organe ali prodajalca opreme, da pridobite podrobne informacije.



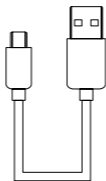
SE

PAKETETS INNEHÅLL

Handtag för tandborsten Sonic Niceboy Kids
1 st. borsthuvuden (mjuk)
Laddningskabel Micro-USB



1 st. borsthuvuden



USB-laddningskabel



Handtag för sonisk tandborste

INSTRUKTIONER

1. Ladda tandborsten helt innan den används första gången. För att komma åt laddningsuttaget tar du bort locket som sitter på undersidan av tandborsten.



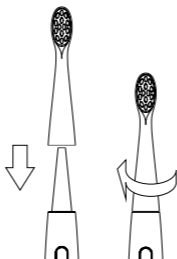
Laddning:

- 0–10 %, laddningsindikatorn lyser rött
- 10–100 %, laddningsindikatorn lyser orange
- När laddningen är klar lyser laddningsindikatorn grönt

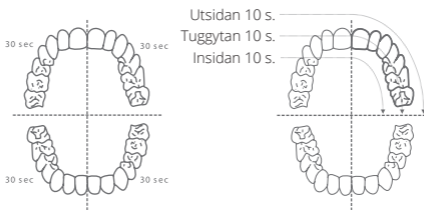
OBS!

Om produkten inte har använts på länge kan det hända att laddningsindikatorn inte lyser när eltandborsten laddas. Det tar 3–5 minuter tills laddningsstatusen visas.

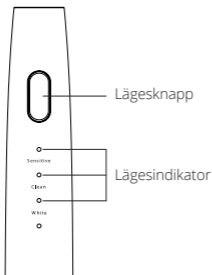
2. Sätt fast det nya borsthuvudet som på bilden; för att ta av borsthuvudet, drar du bort det som på bilden.



3. Fukta borstytan och ha på lagom mycket tandkräm. Sedan sätter du borsten med stråna mot tandytan i valfri del av munnen.
4. Tryck på knappen och öppna munnen försiktigt för att borsta tänderna på utsidan och insidan. Munhålan är uppdelad i fyra områden och den rekommenderade rengöringstiden för varje område är 30 sekunder. När du har borstat ett område i 30 sekunder stannar el tandborsten till en kort stund för att påminna dig om att borsta nästa område.



5. Tryck på lägesknappen på handtaget för att byta till önskat borstningsläge.

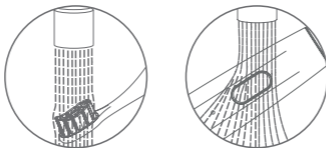


- • • • Sensitive
- • • • Clean
- • • • White

OBS!

1. Läget Sensitive är inställt som standard.
2. Byta läge: Tryck kort på lägesknappen inom 5 sekunder efter påslagning för att byta läge.
3. Automatisk minnesfunktion: Om tandborsten används i ett visst läge under mer än 5 sekunder, lagras detta läge. Nästa gång enheten slås på aktiveras detta läge automatiskt.
6. Eltandborsten är inställd på två minuters borstningstid och stannar därefter automatiskt. När du har borstat tänderna klart sköljer du av borsthuvudet under rinnande vatten och skakar bort överflödigt vatten från borsthuvudet och handtaget. Håll tandborstens kristaller torra och förvara på en torr plats.

OBS!



1. Om du vill stoppa eltandborsten mitt under tandborstningen, kan du göra det genom att trycka på knappen i 5 sekunder efter att den slagits på.
2. Om du inte ska använda tandborsten under en längre tid, dra ur laddningskontakten och rengör borsthuvudet och handtaget noggrant och förvara på en sval och torr plats.
3. Vi rekommenderar att du byter borsthuvud var 60:e dag.



SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Läs denna bruksanvisning noggrant innan du använder enheten och spara den för framtida referens. Håll den anslutna laddningskabeln borta från vatten. Placera eller förvara den inte i eller nära ett fyllt badkar, handfat etc. Sänk inte ner kabeln i vatten eller annan vätska. Efter rengöring, se till att kabeln är helt torr innan du ansluter den till strömförsörjningen. Innan du ansluter apparaten, kontrollera att spänningen som anges på apparaten överensstämmer med den lokala strömförsörjningen. Använd aldrig laddningskabeln om den uppvisar några skador. Om kabeln eller kontakten uppvisar skador ska du alltid byta ut den mot en ny för att undvika fara. Om enheten uppvisar några skador (borsthuvud, handtag), sluta använda den. Denna enhet innehåller inga delar som kan repareras av användaren. Om apparaten uppvisar skador, kontakta kundtjänst. Ladda inte apparaten i närheten av uppvärmda ytor. Denna produkt är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap, om de inte övervakas eller har instruerats av en person som ansvarar för deras säkerhet. Barn bör övervakas när de använder apparaten så att de inte leker med den. Felaktig hantering (överladdning, kortslutning, skador orsakade av annat föremål etc.) kan t.ex. leda till bränder, överhettning eller batteriläckage. Batteriet eller ackumulatorm som kan ingå i produkten har en livslängd på sex månader, eftersom det är en förbrukningsvara.

SÄKERHETSÅTGÄRDER

Använd inte tandborsten i badkaret eller duschen. Om du har genomgått en kirurgisk behandling i munhålan under de senaste två månaderna, kontakta din tandläkare innan du börjar använda tandborsten. Om överdriven blödning uppstår efter att du har använt tandborsten eller om blödningen kvarstår efter en veckas användning, kontakta din tandläkare. Tandborsten Niceboy ION Sonic Kids uppfyller säkerhetsstandarderna för elektromagnetiska enheter. Om du har en pacemaker eller annan implanterad enhet, rådfråga din läkare eller tillverkaren av den implanterade enheten innan du börjar använda tandborsten Niceboy ION Sonic Kids. Denna enhet är endast avsedd för rengöring av tänder, tandkött och tunga. Använd den inte för något annat ändamål. Om du upplever något obehag eller smärta, sluta använda enheten och kontakta din läkare. Om du har ett medicinskt problem, rådfråga din läkare innan du börjar använda Niceboy ION Sonic Kids. Tandborsten Niceboy ION Sonic Kids är avsedd för personligt bruk och inte för användning på flera patienter i en tandläkarmottagning. Använd inget borsthuvud med slitna eller böjda borststrån. Byt ut borsthuvudet var tredje månad eller tidigare vid tecken på slitage. Rengör inte borsthuvudet i diskmaskinen. Använd inga andra borsthuvud än dem som rekommenderas av tillverkaren. Barn ska övervakas när de borstar tänderna tills de har utvecklat goda tandborstningsvanor. Om tandkrämen innehåller peroxid, bakpulver eller bikarbonat (vanligt i blekningstandkrämer), rengör borsthuvudet





noggrant med tvål och vatten efter varje användning. Detta förebygger möjlig sprickbildning i plasten.

PRODUKTSPECIFIKATIONER

Rotationshastighet:	60 000 varv/min
Spänning/effekt:	3,7 V == 1,2 W
Laddning:	Standardladdare Micro-USB
Utgångsspänning:	5 V == 300 mA
Drifftid:	40 dagar (beräknat utifrån att enheten används två minuter/gång och två gånger/dag)
Batterikapacitet:	500 mAh
Laddningstid:	2,5 timmar
Vattentät:	IPX7

Manualen kan laddas ner på www.niceboy.eu på supportsidan. NICEBOY s.r.o. förklarar härmed att typen av radioutrustning NICEBOY ION SONIC KIDS överensstämmer med direktiven 2014/53 / EU, 2014/30 / EU, 2014/35 / EU och 2011/65 / EU. Det fullständiga innehållet i EU:s försäkran om överensstämmelse finns på följande adress: <https://niceboy.eu/dk/declaration/ion-sonic-kids>

ANVÄNDARINFORMATION OM AVFALLSHANtering AV ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING (HUSHÅLL)



Symbolen på produkten eller i den medföljande dokumentationen innebär att den använda elektriska eller elektroniska produkten inte får slängas i de vanliga hushållssoporna. För att kassera produkten på rätt sätt lämnar du den till ett lokalt insamlingsställe, där den kommer att tas emot kostnadsfritt.

Genom korrekt kassering av denna produkt kan du hjälpa till att bevara värdefulla naturresurser och förhindra möjlig negativ påverkan på miljö och människors hälsa, som annars kan bli resultatet av felaktig avfallshandling. Kontakta din lokala myndighet eller närmaste insamlingsställe för mer information. Böter kan utdömas för felaktig handtering av denna typ av avfall i enlighet med nationella bestämmelser.

Användarinformation om avfallshandling av elektriska och elektroniska enheter (kommersiellt bruk)

För korrekt kassering av elektrisk och elektronisk utrustning för kommersiellt bruk, kontakta tillverkaren eller importören av denna produkt. Där kommer du att få information om hur denna elektriska utrustning ska kasseras och – beroende på vilket datum som produkten kom ut på marknaden – vem som är skyldig att betala avfallshandlingen. Information om avfallshandling i länder utanför Europeiska unionen. Ovanstående symbol är endast giltig i länder inom Europeiska unionen. För detaljerad information om korrekt kassering av elektrisk och elektronisk utrustning kan du kontakta din lokala myndighet eller återförsäljare.





niceboy®

MANUFACTURER: NICEBOY s.r.o.,
5. kvetna 1746/22, Nusle, 140 00, Czech Republic,
ID: 294 16 876, Made in China.

RoHS **CE**   